

Līdzdarbības līgums Nr.2.5.-8- 33
Par atsevišķu valsts pārvaldes uzdevumu veikšanu
daudzpusīgai kultūras atspoguļošanai un medijpratības veicināšanai
diasporas drukātajos un interneta medijos

Rīgā

2019.gada 19.decembrī

Latvijas Republikas Kultūras ministrija, reģistrācijas Nr.90000042963, juridiskā adrese: K.Valdemāra iela 11a, Rīga, LV – 1364, (turpmāk – **MINISTRIJA**), kuras vārdā saskaņā ar Ministru kabineta 2003.gada 29.aprīļa noteikumiem Nr.241 „Kultūras ministrijas nolikums” rīkojas valsts sekretāre **Dace Vilsone**, no vienas puses, un

Biedrība „Laiks-BL”, reģistrācijas Nr.40008190840, K.Valdemāra iela 106-73, Rīga, LV – 1013, (turpmāk – *Pilnvarotā institūcija*), kuras vārdā saskaņā ar statūtiem rīkojas valdes priekšsēdētāja **Ligita Kovtuna**, no otras puses, turpmāk kopā saukti Puses, bet katrs atsevišķi – Puse,

- pamatojoties uz:
 - Diasporas likuma 6.panta otrās daļas 4.punkta a) apakšpunktu un 7.pantu;
 - Valsts pārvaldes iekārtas likuma 40.panta otro daļu, 41.panta pirmo daļu un 49.panta pirmo daļu;
 - Ministru kabineta 2014.gada 17.jūnija noteikumu Nr.317 „Kārtība, kādā tiešās pārvaldes iestādes slēdz un publisko līdzdarbības līgumus, kā arī piešķir valsts budžeta finansējumu privātpersonām valsts pārvaldes uzdevumu veikšanai un uzrauga piešķirtā finansējuma izlietojumu” 8., 9., 10. un 11.punktu;
 - Ministru kabineta 2003.gada 29.aprīļa noteikumu Nr.241 „Kultūras ministrijas nolikums” 4.7.¹ un 5.1.⁶ punktu;
- ņemot vērā:
 - Latvijas Mediju politikas pamatnostādņu 2016. – 2020.gadam īstenošanas plāna (apstiprināts ar Ministru kabineta 2016. gada 8. novembra rīkojumu Nr.666) 1.rīcības virziena „Mediju vides daudzveidība” 1.4.uzdevuma „Atbalstīt kvalitatīva satura veidošanu latviešu valodā ārzemēs dzīvojošajiem Latvijas piederīgajiem” ietvaros noteikto 1.4.1.pasākumu „Atbalstīt sabiedriski nozīmīga satura veidošanu diasporas medijos latviešu valodā (Mediju atbalsta programmu ietvaros)”;
 - **MINISTRIJAS** apstiprinātā darba uzdevuma „Par atsevišķu valsts pārvaldes uzdevumu veikšanu daudzpusīgai kultūras atspoguļošanai un medijpratības veicināšanai diasporas drukātajos un interneta medijos” ietvaros iesniegtā pieteikuma izvērtēšanas rezultātus;
- lai nodrošinātu daudzpusīgu kultūras atspoguļošanu un medijpratības veicināšanu diasporas drukātajos un interneta medijos,

noslēdz šādu līdzdarbības līgumu (turpmāk – **Līgums**):

1. Līguma priekšmets

1.1. MINISTRIJA deleģē *Pilnvarotajai institūcijai* veikt šādus valsts pārvaldes uzdevumus daudzpusīgai kultūras atspoguļošanai un medijpratības veicināšanai diasporas drukātajos un interneta medijos (turpmāk – Pārvaldes uzdevumi):

1.1.1. nodrošināt Latvijas un diasporas kultūras aktualitāšu, norišu un procesu analītiski daudzveidīgu vērtējumu un starpnozaru diskusiju atspoguļošanu diasporas drukātajos un interneta medijos latviešu valodā:

1.1.1.1. nodrošināt regulāru nozīmīgāko Latvijas un diasporas sabiedrības kultūras norišu atspoguļojumu;

1.1.1.2. nodrošināt starpdisciplināru tēmu apskatus – kultūra un ekonomika, kultūra un izglītība, kultūra un integrācija, kultūra un reģioni, kultūra un dzīves kvalitāte, kultūras mantojums, kultūras atmiņu institūcijas, kultūras digitalizācija u.c.;

1.1.1.3. veidot un publicēt profesionāļu diskusijas par Latvijas un diasporas kultūrā aktuālām tēmām;

1.1.2. nodrošināt medijpratībā izglītojoša satura veidošanu;

1.1.2.1. nodrošināt medijpratībā izglītojoša satura veidošanu dažādām diasporas auditorijām (bērniem, jauniešiem, bērnu vecākiem, senioriem u.tml.);

1.1.2.2. nodrošināt, ka medijpratībā izglītojošs saturs aptver vairākus starpdisciplinārus jautājumus – digitālā pratība un riski, drošība digitālajā vidē, netiķete, informācijas meklēšana un kritiska izvērtēšana (dezinformācija un viltus ziņas, reklāma, interneta meklētājprogrammu darbība), algoritmi, sociālie mediji, datu drošība, žurnālistikas funkcijas un atšķirība no cita veida satura, uzticamu, kvalitatīvu mediju nozīme, sabiedriskie un komerciālie mediji – atšķirības un funkcijas, stereotipu, naida runas atpazīšana, faktu atšķirība no emocionāliem argumentiem u.c.;

1.1.3. nodrošināt profesionālu šā Līguma 1.1.1. un 1.1.2.punktā minētās informācijas radīšanu un regulāru periodisku (ne retāk kā reizi nedēļā) publicēšanu 2 (divās) atšķirīgās platformās (drukāts izdevums un interneta vide);

1.1.3.1. nodrošināt iknedēļas drukātā medija tirāžu, abonēšanas iespēju un izplatīšanu;

1.1.3.2. nodrošināt auditorijai šā Līguma ietvaros radītās informācijas pieejamību interneta vidē bez maksas;

1.1.3.3. nodrošināt sagatavotās informācijas saglabāšanu, arhivēšanu un pieejamību lietotājiem.

2. Līguma izpildes termiņš un kārtība

2.1. Pārvaldes uzdevumu veikšanas laiks ir no šā Līguma abpusējas parakstīšanas brīža līdz 2020.gada 31.oktobrim.

- 2.2. Pārvaldes uzdevumu veikšanas vieta ir diasporas mītnes zemes ar ievērojamu un aktīvu Latvijas diasporu, bet obligāti – Eiropas reģions un Ziemeļamerika.
- 2.3. *Pilnvarotā institūcija* apņemas veikt šā Līguma 1.1.punktā norādītos Pārvaldes uzdevumus, sasniedzot šā Līguma 3.punktā noteiktos rezultatīvos rādītājus.
- 2.4. *Pilnvarotā institūcija* apņemas iekļaut visos ar finansējuma mērķi saistītos iespieddarbos un reklāmās MINISTRIJAS logotipu atbilstoši tā izmantošanas noteikumiem, kā arī iekļaut visos paziņojumos un publiskajās runās norādi par MINISTRIJAS atbalstu.
- 2.5. Ja normatīvajos aktos tiek izdarīti grozījumi, kas ietekmē *Pilnvarotās institūcijas* darbību vai finansēšanas kārtību un Līguma izpildi, mēneša laikā pēc attiecīgā normatīvā akta spēkā stāšanās tiek izdarīti grozījumi Līgumā.

3. Valsts pārvaldes uzdevumu izpildes ietvaros sasniedzamie rezultatīvie rādītāji un novērtējuma kritēriji

- 3.1. *Pilnvarotā institūcija* apņemas nodrošināt Latvijas un diasporas kultūras aktualitāšu, norišu un procesu analītiski daudzveidīgu vērtējumu un starpnozaru diskusiju atspoguļošanu diasporas drukātajos un interneta medijos latviešu valodā:
 - 3.1.1. nodrošināt regulāru (katrā laikraksta numurā, vismaz reizi nedēļā interneta portālā) nozīmīgāko Latvijas un diasporas sabiedrības kultūras norišu atspoguļojumu;
 - 3.1.2. nodrošināt ne mazāk kā 8 (astoņus) starpdisciplināru tēmu apskatus – kultūra un ekonomika, kultūra un izglītība, kultūra un integrācija, kultūra un reģioni, kultūra un dzīves kvalitāte, kultūras mantojums, kultūras atmiņu institūcijas, kultūras digitalizācija u.c.;
 - 3.1.3. regulāri veidot un publicēt (ne retāk kā reizi 2 (divos) mēnešos) profesionāļu diskusijas par Latvijas un diasporas kultūrā aktuālām tēmām.
- 3.2. *Pilnvarotā institūcija* apņemas nodrošināt medijpratībā izglītojoša satura veidošanu:
 - 3.2.1. nodrošināt regulāru (ne retāk kā katrā otrajā laikraksta numurā; ne retāk kā reizi 2 (divās) nedēļās interneta portālā) medijpratībā izglītojoša satura veidošanu dažādām diasporas auditorijām (bērniem, jauniešiem, bērnu vecākiem, senioriem u.tml.);
 - 3.2.2. nodrošināt, ka medijpratībā izglītojošs saturs aptver vismaz 8 (astoņus) no sekojošiem starpdisciplināriem jautājumiem – digitālā pratība un riski, drošība digitālajā vidē, netikete, informācijas meklēšana un kritiska izvērtēšana (dezinformācija un viltus ziņas, reklāma, interneta meklētājprogrammu darbība), algoritmi, sociālie mediji, datu drošība, žurnālistikas funkcijas un atšķirība no cita veida satura, uzticamu, kvalitatīvu mediju nozīme, sabiedriskie un komerciālie mediji – atšķirības un funkcijas, stereotipu, naida runas atpazīšana, faktu atšķirība no emocionāliem argumentiem u.c.

- 3.3. *Pilnvarotā institūcija* apņemas nodrošināt profesionālu šā Līguma 1.1.1. un 1.1.2.punktā minētās informācijas radīšanu un regulāru periodisku (ne retāk kā reizi nedēļā) publicēšanu 2 (divās) atšķirīgās platformās (drukāts izdevums un interneta vide):
 - 3.3.1. nodrošināt iknedēļas drukātā medija tirāžu, abonēšanas iespēju un izplatīšanu;
 - 3.3.2. nodrošināt auditorijai šā Līguma ietvaros radītās informācijas pieejamību interneta vidē bez maksas;
 - 3.3.3. nodrošināt sagatavotās informācijas saglabāšanu, arhivēšanu un pieejamību lietotājiem.

4. Savstarpējo norēķinu kārtība un finansējuma piešķiršanas noteikumi

- 4.1. MINISTRIJA, pamatojoties uz likumu „Par valsts budžetu 2019.gadam”, valsts budžeta apakšprogrammas 22.13.00 „Mediju politikas īstenošana” finanšu līdzekļu sadales komisijas 2019.gada 10.oktobra sēdes protokolu Nr.3 un kultūras ministra 2019.gada 18.oktobrī apstiprināto tāmi, un darba uzdevuma „Par atsevišķu valsts pārvaldes uzdevumu veikšanu daudzpusīgai kultūras atspoguļošanai un medijpratības veicināšanai diasporas drukātajos un interneta medijos” vērtēšanas komisijas 2019.gada 4.decembra atzinumu, piešķir *Pilnvarotajai institūcijai* finansējumu **11 500,00 euro** (vienpadsmit tūkstoši pieci simti euro, 00 centi) apmērā saskaņā ar šim Līgumam pievienoto Pārvaldes uzdevumu īstenošanai nepieciešamo izdevumu tāmi (Līguma pielikums Nr.1) šā Līguma 1.1.punktā norādīto Pārvaldes uzdevumu īstenošanai un šā Līguma 3.punktā noteikto rezultatīvo rādītāju sasniegšanai.
- 4.2. MINISTRIJA finansējumu Pārvaldes uzdevumu īstenošanai pārskaita uz *Pilnvarotās institūcijas* atvērto kontu Valsts kasē 10 (desmit) darba dienu laikā pēc Līguma abpusējas parakstīšanas.
- 4.3. Ja, izlietojot šā Līguma 4.1.punktā norādīto finansējumu, *Pilnvarotajai institūcijai* nepieciešamas izmaiņas šim Līgumam pievienotajā Pārvaldes uzdevumu īstenošanai nepieciešamo izdevumu tāmē (Līguma pielikums Nr.1) pa izdevumu pozīcijām vairāk kā 10 % no attiecīgajā tāmes izdevumu pozīcijās norādītā, *Pilnvarotajai institūcijai* izmaiņas ir rakstiski jāsaskaņo ar MINISTRIJU, veicot attiecīgus grozījumus Līgumā.
- 4.4. *Pilnvarotā institūcija* ne vairāk kā 15 % no Pārvaldes uzdevumu īstenošanai piešķirtā finansējuma drīkst izlietot Pārvaldes uzdevumu īstenošanai nepieciešamo administratīvo izmaksu segšanai.
- 4.5. *Pilnvarotā institūcija* šajā Līgumā noteikto papildu rezultatīvo rādītāju sasniegšanai var piesaistīt līdzekļus no citiem Latvijas un ārvalstu finanšu avotiem: *Pilnvarotās institūcijas* sadarbības partneriem, ārvalstu fondiem un starptautiskām organizācijām.

5. Pārskatu sniegšanas un darbības kontroles kārtība

- 5.1. *Pilnvarotajai institūcijai* deleģēto Pārvaldes uzdevumu izpildi pārrauga, sasniegtos rezultātos rādītājus izvērtē un piešķirtā valsts budžeta finansējuma izlietojumu kontrolē MINISTRIJA.
- 5.2. MINISTRIJAI ir tiesības pieprasīt no *Pilnvarotās institūcijas* grāmatvedības dokumentus un citu darījumu dokumentāciju, kas saistīta ar Pārvaldes uzdevumu izpildi. *Pilnvarotās institūcijas* pienākums ir nodrošināt, lai nepieciešamā dokumentācija būtu sakārtota un pieejama MINISTRIJAI, kā arī sniegt nepieciešamo informāciju par Pārvaldes uzdevumu izpildi.
- 5.3. *Pilnvarotā institūcija līdz 2020.gada 20.novembrim* iesniedz MINISTRIJĀ galīgo pārskatu par Pārvaldes uzdevumu izpildi un piešķirtā valsts budžeta finansējuma izlietojumu. Pārskats sagatavojams saskaņā ar šā Līguma pielikumā pievienoto atskaides veidlapu (Līguma pielikums), kurai pievienojamas darījumu apliecināšanu dokumentu kopijas, tai skaitā Valsts kases konta izdrukas.
- 5.4. Pārvaldes uzdevumu veikšanai nepieciešamie izdevumi tiek veikti tikai no *Pilnvarotās institūcijas* atvērtā konta Valsts kasē. Ja Pārvaldes uzdevumu veikšanai nepieciešams veikt izdevumus no komercbankas konta, *Pilnvarotā institūcija* šādus izdevumus pirms to veikšanas saskaņo ar MINISTRIJU.

6. Pušu atbildība

- 6.1. *Pilnvarotā institūcija* apņemas izlietot piešķirto finansējumu tikai Pārvaldes uzdevumu veikšanai. *Pilnvarotā institūcija*, izlietojot piešķirto finansējumu, ir atbildīga par Latvijas Republikas saistošo normatīvo aktu ievērošanu.
- 6.2. *Pilnvarotā institūcija* ir atbildīga par darbiem, ko *Pilnvarotās institūcijas* vietā veikušas trešās personas.
- 6.3. Puses ir atbildīgas par šā Līguma noteikumu pārkāpšanu un nodarītajiem zaudējumiem otrai Pusei vai trešajai personai likumā noteiktajā kārtībā.
- 6.4. *Pilnvarotajai institūcijai* ir pienākums pēc MINISTRIJAS pieprasījuma atmaksāt neatbilstoši Līguma noteikumiem izlietoto finansējumu.

7. Nepārvarama vara

- 7.1. Puses tiek atbrīvotas no atbildības par šā Līguma noteikumu daļēju vai pilnīgu neizpildi gadījumā, ja iestājas nepārvaramas varas apstākļi, kas sevī ietver, bet neaprobežojas ar dabas katastrofām, kariem, streikiem, epidēmijām, diversijām un terora aktiem, valsts varas un pārvaldes iestāžu izdotiem normatīvajiem dokumentiem, citiem gadījumiem, kuri pēc starptautiskiem standartiem tiek kvalificēti kā *force majeure* apstākļi un kuru dēļ šis Līgums pilnībā vai daļēji nav izpildāms.

- 7.2. Pusei, kuras saistību izpildi kavē šā Līguma 7.1.punktā norādītie apstākļi, ir pienākums 5 (piecu) dienu laikā rakstiski informēt otru Pusi. Par turpmāku Līguma izpildi Puses rakstveidā vienojas atsevišķi.

8. Līguma spēkā stāšanās kārtība, grozīšana un izbeigšana

- 8.1. Līgums stājas spēkā ar tā abpusējas parakstīšanas dienu un ir spēkā līdz līgumsaistību pilnīgai izpildei.
- 8.2. Līgums var tikt grozīts vai papildināts, Pusēm par to savstarpēji rakstiski vienojoties. Visi Līguma grozījumi vai papildinājumi kļūst par Līguma neatņemamu sastāvdaļu no to abpusējas parakstīšanas brīža.
- 8.3. Pusēm savstarpēji rakstveidā vienojoties, Līgums var tikt izbeigts pirms tā darbības termiņa beigām.
- 8.4. Katra no Pusēm ir tiesīga izbeigt Līgumu, brīdinot otru Pusi vismaz vienu kalendāro mēnesi iepriekš.
- 8.5. MINISTRIJA ir tiesīga izbeigt Līgumu nekavējoties vai uz laiku apturēt tā darbību, brīdinot otru Pusi rakstveidā, ja:
- 8.5.1. *Pilnvaroto institūciju* sadalot vai pievienojot citai institūcijai, vai notiekot būtiskām izmaiņām tās vadībā, tiek vai var tikt aizskartas, ierobežotas vai pasliktinātas MINISTRIJAS intereses vai stāvoklis;
 - 8.5.2. *Pilnvarotā institūcija* veic darbības, kas kaitē vai var kaitēt nākotnē MINISTRIJAS tēlam vai darbībai;
 - 8.5.3. *Pilnvarotā institūcija* pārkāpj citus šā Līguma noteikumus vai normatīvos aktus;
 - 8.5.4. normatīvajos aktos noteiktajā kārtībā *Pilnvarotā institūcija* ir atzīta par maksātnespējīgu;
 - 8.5.5. šā Līguma noteikumi zaudē spēku atbilstoši normatīvajiem aktiem.
- 8.6. *Pilnvarotā institūcija* ne vēlāk kā 5 (piecu) darba dienu laikā pēc Līguma izbeigšanas:
- 8.6.1. atmaksā valsts budžetā neizlietos finansu līdzekļus;
 - 8.6.2. nodod visu ar Pārvaldes uzdevumu veikšanu saistīto izstrādāto dokumentāciju un informāciju MINISTRIJAI.

9. Citi noteikumi

- 9.1. Pušu attiecības, kuras nav atrunātas šajā Līgumā, tiek regulētas saskaņā ar Latvijas Republikas normatīvajiem aktiem.
- 9.2. Ja kādai no Pusēm tiek mainīts juridiskais statuss, amatpersonu paraksta tiesības, īpašnieki, valdes priekšsēdētāji vai vadītāji, vai kādi Līgumā minētie Pušu rekvizīti, telefona numuri, e-pasta adreses u.c., tad tā par to ne vēlāk kā 3 (trīs) dienu laikā paziņo rakstiski otrai Pusei.

- 9.3. Visus strīdus un domstarpības, kas varētu rasties, izpildot Pārvaldes uzdevumus, Puses risina sarunu ceļā. Ja Puses nevar vienoties, strīdu izskata Latvijas Republikā spēkā esošajos normatīvajos aktos noteiktajā kārtībā.
- 9.4. Līgums ar 2 (diviem) pielikumiem sastādīts 2 (divos) eksemplāros latviešu valodā, katrs uz 11 (vienpadsmit) lapām, pa 1 (vienam) eksemplāram katrai Pusei. Abiem Līguma eksemplāriem ir vienāds juridiskais spēks.

10. Pušu juridiskās adreses un rekvizīti

Latvijas Republikas Kultūras ministrija
K.Valdemāra iela 11a, Rīga, LV-1364
Reģ. Nr. 90000042963
Valsts kase
Kods: TRELLV22
Konts: LV83TREL222051112400B

D.Vilsone



Biedrība „Laiks-BL”
K.Valdemāra iela 106-73, Rīga, LV-1013
Reģ. Nr. 40008190840
Valsts kase
Kods: TRELLV22
Konts: LV21TREL990427400100B

L.Kovtuna

**Biedrībai „Laiks-BL” valsts pārvaldes uzdevumu īstenošanai
nepieciešamo izdevumu tāme**

Nr. p.k.	Pozīcijas nosaukums	Vienība	Vienību skaits	Vienības izmaksas (euro)	Kopējās izmaksas (euro)
1.	Finansējums valsts pārvaldes uzdevumu īstenošanas ietvaros plānotajiem pasākumiem				9 775,00
1.1.	Daudzpusīga Latvijas un diasporas kultūras atspoguļojuma un medijpratībā izglītojoša satura veidošanas nodrošināšana				6 475,00
1.1.1.	Regulārs nozīmīgāko kultūras norišu Latvijā un diasporas sabiedrībā atspoguļojums	apraksts, recenzija	40	60	2 400,00
1.1.2.	Starpdisciplināru tēmu apskatu nodrošināšana	intervija, komentārs	40	75	3 000,00
1.1.3.	Profesionāļu diskusiju par Latvijas un diasporas kultūrā aktuālām problēmām veidošana un publicēšana	diskusija, apaļais galds	5	95	475,00
1.1.4.	Regulāra medijpratībā izglītojoša satura veidošana dažādām diasporas auditorijām	rubrika (~ 3000 zīmes)	10	60	600,00
1.2.	Profesionālas informācijas radīšana un tās regulāra periodiska publicēšana 2 (divās) atšķirīgās platformās				3 300,00
1.2.1.	Drukātā laikrakstā „Laiks”	iknedēļas informācija	40	41,25	1 650,00
1.2.2.	Digitāli laikrakstā „Brīvā Latvija” (laikrakstu „Laiks” un „Brīvā Latvija” tīmekļvietnēs, kā arī platformā latviesi.com)	iknedēļas informācija	40	41,25	1 650,00
2.	Valsts pārvaldes uzdevumu īstenošanai nepieciešamās administratīvās izmaksas				1 725,00

2.1.	Valsts pārvaldes uzdevumu vadība un koordinēšana, tai skaitā valsts sociālās apdrošināšanas obligātās iemaksas	mēnesis	10	172,50	1 725,00
Kopējā summa (euro)					11 500,00

Latvijas Republikas Kultūras ministrija

D.Vilsone



Biedrība „Laiks-BL”

L. Kovtuna

L.Kovtuna

Sastādīts 2 (divos) eksemplāros
no kuriem viens eksemplārs glabājas pie finansējuma saņēmēja, otrs Kultūras ministrijā

starp Kultūras ministriju un

(finansējuma saņēmēja nosaukums)

(adrese, tālrunis)

Nr.p.k.	Rezultatīvais rādītājs	Plānotais skaits	Izpildītais skaits	Pamatojums rezultatīvo rādītāju sasniegšanai, nesasniegšanai vai pārsniegšanai	Pievienotie dokumenti vai norāde uz interneta mājas lapām, kas apliecina rezultatīvo rādītāju sasniegšanu

Kultūras ministrijas piešķirtais valsts budžeta finansējums	euro	ir izlietots sekojoši:
---	------	------------------------

[illegible]

Pavisam kopā:	euro ()
	Summa vārdiem

Apstiprinu, ka Kultūras ministrijas piešķirtais valsts budžeta finansējums izlietots atbilstoši Latvijas Republikas normatīvajiem aktiem un līgumā paredzētajiem mērķiem, kā arī finanšu dokumentācija tiks saglabāta 5 (piecus) gadus no šīs atskaites iesniegšanas Kultūras ministrijā.

(finansējuma saņēmēja vadītāja paraksts)	(vārds, uzvārds)

(finansējuma saņēmēja galvenā grāmatveža paraksts)	(vārds, uzvārds)

Datums	Mēnesis	Gads

Vieta	Z.V.